



**UNGARO**

TERMOSTUFE A PELLETT

## INDICE / INDEX

L'Azienda <i>The Company</i>	5
Tecnologia evoluta facile da installare <i>An advanced design that is easily installed</i>	6
Un doppio vantaggio per l'ambiente <i>A double advantage for the environment</i>	7
<b>IDRO PELLETT</b> <b>PELLET WATER HEATERS</b>	
Classic Maia 14	11
Classic Maia 24	13
Classic Maia 34	15
Style Maia 14	17
Style Maia 24	19
Style Maia 34	21
Design 14 - 24 - 34	23
Elementi arredo Design <i>Furnishing elements</i>	
Maiolica <i>Majolica</i>	25
Legno <i>Wood</i>	27
Living <i>Living</i>	29
YNCAS	31
<b>IDRO LEGNA E PELLETT</b> <b>WOOD AND PELLETT WATER</b>	
Classic Bico Fire 24	35
Classic Bico Fire 34	37
Style Bico Fire 24	39
Style Bico Fire 34	41
<b>AIR LEGNA E PELLETT</b> <b>WOOD AND PELLETT ROOM HEATERS</b>	
Classic Bico Air 16	45
Style Bico Air 16	47
<b>CENTRALE TERMICA</b> <b>BASIC BOILER</b>	
CTU 24 - 34	51
Schemi Tecnici <i>Technical details</i>	52
Esempio di allacciamento idraulico <i>Hydraulic connection example</i>	58



## L'AZIENDA / THE COMPANY

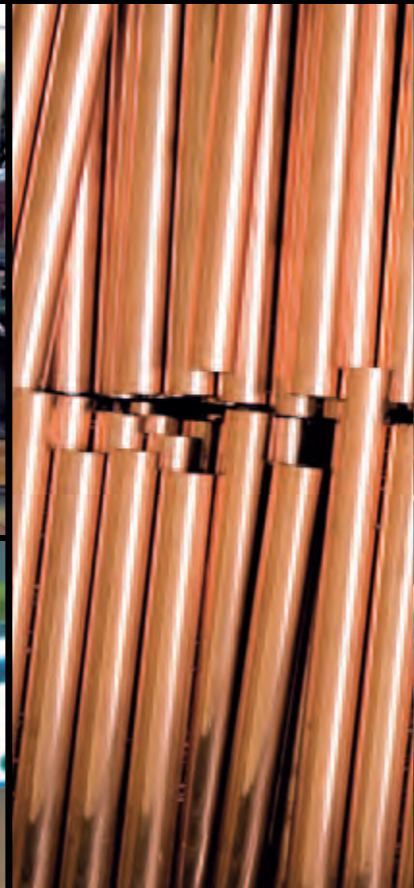
Una storia attuale, una mission di valore.  
*A story of today, a worthwhile mission.*

L'azienda Ungaro nasce nel 2002, sotto la guida di Antonio Ungaro, con una mission molto precisa, anche oggi più che mai valida e condivisa dall'intero staff aziendale: "Lavoriamo da sempre come protagonisti del calore domestico. Di quel calore scegliamo d'essere il cuore realizzando termostufe-idro a pellet e legno/pellet. Sistemi funzionali, facilmente installabili, a basso impatto ambientale e ad altissima resa. Termostufe-idro dalla solida e affidabile tecnologia e dal design sostenibile. Pensate per un mercato ampio e diversificato, che privilegia i risultati: comfort, risparmio, rispetto ambientale. Questa è Ungaro: dalla parte delle persone." Ungaro è un'azienda tutta italiana.

*The Ungaro company was founded in 2002, under the guidance of Antonio Ungaro, with a very specific mission that is even more valid today and is shared by the whole staff of the company: "We have always worked as main players in domestic heating. From this we have chosen heating stoves as our core business-water heaters fuelled by pellets and wood/pellets. Systems that work, are easily installed, of low environmental impact and of very high output. Water heating stoves made with solid and dependable technology and enduring design. Created for a broad and diversified market that appreciates the results: comfort, savings, and respect for the environment. This is Ungaro: at the people's side." Ungaro is totally Italian.*

*Im Jahr 2002 wurde das Unternehmen Ungaro, unter der Leitung von Antonio Ungaro, mit einer sehr präzisen Mission gegründet, die heute mehr denn je gilt und vom gesamten Mitarbeiterteam geteilt wird: „Wir arbeiten seit je her als Hauptakteure im Bereich der Hauswärme. Und wir möchten der Kernpunkt dieser Wärme sein, indem wir Heizöfen fertigen-Wasserwärmetauscher für Pellets und Holz/Pellets. Funktionelle Systeme, leicht zu installieren, umweltverträglich und mit besonders hoher Leistung. Heizöfen mit Wasserwärmetauscher in solider und zuverlässiger Technik und in geeignetem Design. Für einen großen und vielseitigen Markt entwickelt, der folgende Ergebnisse abverlangt: Komfort, Energieeinsparung, Umweltschutz. Dies ist Ungaro: auf der Seite der Menschen." Ungaro ist ein rein italienisches Unternehmen.*

*Née en 2002, l'entreprise Ungaro a été créée par Antonio Ungaro, avec une mission bien définie, encore valable aujourd'hui et partagée par toute l'équipe de l'entreprise: « Depuis toujours, nous travaillons pour créer la chaleur de vos maisons et intérieurs. De cette chaleur, nous en avons choisi de nous concentrer sur le cœur même en réalisant des chaudières eau chaude à pellets et à bois/pellets. Des systèmes fonctionnels, faciles à installer, avec un impact sur l'environnement très réduit mais avec un rendement en chaleur très élevé. Les Chaudières eau chaude: une technologie résistante et fiable et un design écologique. Étudiées pour un marché vaste et diversifié qui privilégie les résultats: confort, économie d'argent, respect de l'environnement. Voilà, Ungaro se place du point de vue des gens». Ungaro est une entreprise Made in Italy.*



**Tecnologia evoluta facile da installare.**  
*An advanced design that is easily installed.*

Tutte le termostufe-idro Ungaro si possono collegare ad impianti di riscaldamento esistenti. L'installazione è estremamente semplice e rapida, l'utilizzo facile e immediato e la manutenzione ridotta alle operazioni essenziali. Tutti i prodotti sono dotati di uno scambiatore di calore in rame che consente di ottenere il massimo del rendimento in brevissimo tempo, ogni modello può essere completato dal kit per la produzione di acqua calda sanitaria continua.

*All Ungaro water heating stoves can be connected to existing central heating systems. Installation is extremely simple and rapid, for immediate and easy operation with maintenance reduced to the bare essentials. All products have a copper heat exchanger that allows them to quickly reach maximum output, every model can be fitted with a kit for continuously producing hot water.*

*Alle Heizöfen mit Wasserwärmetauscher von Ungaro können leicht an die bestehenden Heizungsanlagen angeschlossen werden. Die Installation ist extrem einfach und schnell, die Nutzung leicht und direkt und die Wartung auf die wesentlichen Arbeiten beschränkt. Alle Produkte sind mit einem Wärmetauscher aus Kupfer ausgestattet, der in kürzester Zeit eine maximale Ausbringung ermöglicht. Jedes Modell kann mit einem Durchlauferhitzer-Satz vervollständigt werden.*

*Toutes les Chaudières eau chaude Ungaro peuvent être raccordées à tout type de système de chauffage existant. L'installation est plus que facile et rapide, l'utilisation aisée et immédiate, quant à l'entretien, il est limité aux opérations de base. Tous les produits sont équipés d'une surface d'échange thermique en cuivre qui permet d'obtenir un rendement élevé en un temps record; chaque modèle peut être complété par un kit servant à la production continue d'eau chaude sanitaire.*



Scambiatore aria in acciaio  
*Air exchangers in steel*

Scambiatore acqua in rame  
*Water exchangers in copper*

Sistema di pulizia semplificata  
*Simplified cleaning system*

Entrata aria comburente  
*Inlet for combustion air*

Cassetto cenere principale  
*Main ash pan*

Cassetto cenere secondario  
*Secondary ash pan*

Uscita fumi  
*Smoke outlet*



**Calore certificato.**  
*Guaranteed heat.*

Tutti i prodotti Ungaro sono certificati secondo le più rigide norme europee:

*All Ungaro products are certified to be in accordance with the most rigorous European regulations:*

*Alle Ungaro-Produkte sind nach den strengsten europäischen Richtlinien sicherheitsgeprüft:*

*Tous les produits Ungaro sont certifiés conformes aux normes européennes les plus strictes:*

EN 14785, EN 13240, EN 60335-1, EN 55014-1, EN 55014-2, EN 50165, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 303 - 5



ISO 9001:2000




**Un doppio vantaggio per l'ambiente.**  
*A double advantage for the environment.*

L'attenzione per l'ambiente è il principio guida della ricerca Ungaro. Un valore fondamentale che ha orientato l'azienda verso la produzione di termostufe ad altissimi rendimenti e bassissimi consumi, impiegando combustibili da fonti rinnovabili: la legna ed il pellet. Le nostre termostufe-idro a legna e a pellet sono progettate in modo da fornire comfort, distribuire acqua calda all'impianto idraulico, e cedere calore nell'ambiente. Ciò è reso possibile grazie ad una tecnologia avanzata ed innovativa che concilia così i vantaggi di combustibili sostenibili per l'ambiente, senza incrementare le emissioni dannose, le termostufe-idro Ungaro sono completamente eco-compatibili.

*Care for the environment is the principal driver for Ungaro's research; a fundamental value that has directed the company towards the production of very high output, but low consumption, stoves using renewable fuel sources: wood and wood pellets. Our water-heating stoves with wood and pellets are designed to provide comfort, distributing hot water to the plumbing system whilst giving out heat to the surroundings. This output is possible because of advanced and innovative technology that permits the use of environmentally sustainable fuels without increasing dangerous emissions. Ungaro stoves are completely environmentally friendly.*

*Der Schutz der Umwelt ist der Hauptleitfaden der Ungaro-Forschung. Ein wesentlicher Grundsatz, der das Unternehmen in Richtung der Herstellung von Heizöfen mit hohen Ausbringungen und niedrigen Verbräuchen führt, indem Brennstoffe aus erneuerbaren Quellen genutzt werden: das Holz und die Pellets. Unsere Heizöfen mit Wasserwärmetauscher für Holz und Pellets sind so geplant, dass sie Komfort liefern, den sanitären Anlagen Warmwasser zuführen und Wärme in die Umgebung abgeben. Dies wurde dank einer fortschrittlichen und innovativen Technik möglich, die somit die Vorteile der erneuerbaren Brennstoffe mit der Umwelt in Einklang bringt, ohne dabei die schädlichen Emissionen zu erhöhen. Die Ungaro-Heizöfen mit Wasserwärmetauscher sind vollkommen umweltverträglich.*

*L'attention portée à l'environnement est le principe conducteur de la recherche Ungaro. Une valeur fondamentale qui a amené l'entreprise à s'orienter vers la fabrication de Chaudières à haut rendement et à basse consommation, et ce, grâce à l'utilisation de combustibles à base de produits renouvelables : le bois et les pellets. Nos Chaudières eau chaude à bois et à pellets ont été conçues pour un meilleur confort, pour permettre la distribution d'eau chaude vers le système hydraulique et pour chauffer l'environnement. Tout ceci, grâce à une technologie d'avant-garde et innovante qui permet d'allier les avantages de combustibles soutenables pour l'environnement, sans pour autant augmenter les émissions de substances nocives. Les Chaudières eau chaude Ungaro sont donc entièrement écocompatibles.*

A close-up photograph of a pellet water heater's control panel. The panel is primarily dark grey or black with a prominent orange section. On the left, there is a large circular display with a white grid pattern. To the right of the display, there are several horizontal control buttons or indicators. The background shows the textured surface of the heater's body.

La gamma ideale  
di termoprodotti  
per tutti gli ambienti.

*An ideal range of heating  
appliances for  
all environments.*

**IDRO PELLETT**  
**PELLET WATER  
HEATERS**

## CLASSIC MAIA 14

Termostufa-idro a pellet con altissima resa e ridotti consumi. Facile da installare su ogni impianto esistente, manutenzione semplificata, accensione e spegnimento automatici. I rivestimenti Classic sono in maiolica e consentono alla stufa di integrarsi in ogni ambiente. La maiolica permette di mantenere il calore e di renderla un vero e proprio elemento di arredo.

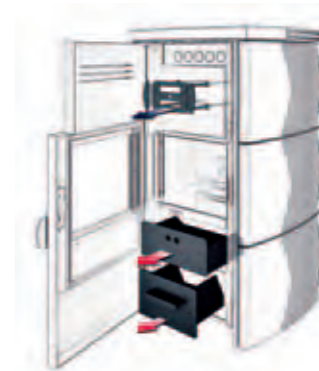
High output and low consumption water heating stoves using pellets. Easy to install together with any existing plant, simplified maintenance, automatic start and stop. The Classic design is in majolica and the stoves can therefore be used in any surroundings. Majolica provides heat retention and makes them a real furnishing feature.

Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets mit sehr hoher Leistung und reduziertem Verbrauch. Leicht in jeder bestehenden Anlage zu installieren, vereinfachte Wartung, automatische Zündung und Abschalten. Die Classic-Verblendungen sind aus Majolika-Keramik und ermöglichen dem Ofen, sich in jedem Ambiente anzupassen. Die Majolika-Keramik gestattet das Zurückhalten der Wärme und macht aus dem Ofen ein wahres Einrichtungselement.

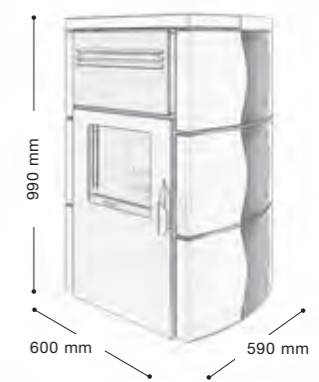
Chaudières eau chaude à pellets à haut rendement et basse consommation. Facile à installer sur n'importe quel système de chauffage existant, entretien simplifié, allumage et arrêt automatique. Les revêtements Classic sont en maiolique et permettent une intégration harmonieuse de la chaudière dans tout type d'environnement. La maiolique conserve la chaleur et est un élément de décoration idéal pour votre intérieur.



FINITURA CERAMICA CERAMIC FINISH	Dati tecnici / Technical data		MAIA 14
AVORIO / IVORY	Potenza termochimica / Thermo-chemical power	Kw	14
	Potenza nominale / Nominal power	Kw	12
OCRA / OCHRA	Resa all'acqua / Water return	Kw	9
	Resa all'aria / Efficiency to the air	Kw	3
CUOIO / LEATHER	Produzione acqua sanitaria / Hot water production	l/m	8
	Rendimento / Efficiency	%	> 91
BORDEAUX / BORDEAUX	Consumo orario pellet / Pellet consumption hourly	Kg	1 - 2,9
	Consumo orario legna / Wood consumption hourly	Kg	-
	Capacità serbatoio / Tank capacity	Kg	25
	Autonomia / Autonomy	h	9 - 25
	Uscita scarico fumi pellet / Pellet smoke output	Diam. mm	80
	Uscita scarico fumi legna / Wood smoke output	Diam. mm	-
	Tiraggio minimo / Minimum draft	mbar	0,10
	Peso / Weight	Kg	160
	Assorbimento elettrico in fase di lavoro Electric absorbment in working phase	W	90
	Volume riscaldabile (Kcal 32 x metro cubo) Heating volume (Kcal 32 x metric cube)	m <sup>3</sup>	300



Particolare pulizia / Cleaning detail



## CLASSIC MAIA 24

Termostufa-idro a pellet con altissima resa e ridotti consumi. Facile da installare su ogni impianto esistente, manutenzione semplificata, accensione e spegnimento automatici. I rivestimenti Classic sono in maiolica e consentono alla stufa di integrarsi in ogni ambiente. La maiolica permette di mantenere il calore e di renderla un vero e proprio elemento di arredo.

High output and low consumption water heating stoves using pellets. Easy to install together with any existing plant, simplified maintenance, automatic start and stop. The Classic design is in majolica and the stoves can therefore be used in any surroundings. Majolica provides heat retention and makes them a real furnishing feature.

Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets mit sehr hoher Leistung und reduziertem Verbrauch. Leicht in jeder bestehenden Anlage zu installieren, vereinfachte Wartung, automatische Zündung und Abschalten. Die Classic-Verblendungen sind aus Majolika-Keramik und ermöglichen dem Ofen, sich in jedem Ambiente anzupassen. Die Majolika-Keramik gestattet das Zurückhalten der Wärme und macht aus dem Ofen ein wahres Einrichtungselement.

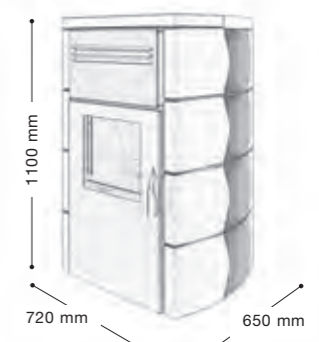
Chaudières eau chaude à pellets à haut rendement et basse consommation. Facile à installer sur n'importe quel système de chauffage existant, entretien simplifié, allumage et arrêt automatique. Les revêtements Classic sont en maiolique et permettent une intégration harmonieuse de la chaudière dans tout type d'environnement. La maiolique conserve la chaleur et est un élément de décoration idéal pour votre intérieur.



FINITURA CERAMICA CERAMIC FINISH	Dati tecnici / Technical data		MAIA 24
AVORIO / IVORY	Potenza termochimica / Thermo-chemical power	Kw	24
	Potenza nominale / Nominal power	Kw	22
OCRA / OCHRA	Resa all'acqua / Water return	Kw	18
	Resa all'aria / Efficiency to the air	Kw	4
CUOIO / LEATHER	Produzione acqua sanitaria / Hot water production	l/m	10
	Rendimento / Efficiency	%	> 91
BORDEAUX / BORDEAUX	Consumo orario pellet / Pellet consumption hourly	Kg	1 - 4,9
	Consumo orario legna / Wood consumption hourly	Kg	-
	Capacità serbatoio / Tank capacity	Kg	35
	Autonomia / Autonomy	h	8 - 35
	Uscita scarico fumi pellet / Pellet smoke output	Diam. mm	80
	Uscita scarico fumi legna / Wood smoke output	Diam. mm	-
	Tiraggio minimo / Minimum draft	mbar	0,10
	Peso / Weight	Kg	186
	Assorbimento elettrico in fase di lavoro Electric absorbment in working phase	W	90
	Volume riscaldabile (Kcal 32 x metro cubo) Heating volume (Kcal 32 x metric cube)	m <sup>3</sup>	600



Particolare pulizia / Cleaning detail



## CLASSIC MAIA 34

Termostufa-idro a pellet con altissima resa e ridotti consumi. Facile da installare su ogni impianto esistente, manutenzione semplificata, accensione e spegnimento automatici. I rivestimenti Classic sono in maiolica e consentono alla stufa di integrarsi in ogni ambiente. La maiolica permette di mantenere il calore e di renderla un vero e proprio elemento di arredo.

High output and low consumption water heating stoves using pellets. Easy to install together with any existing plant, simplified maintenance, automatic start and stop. The Classic design is in majolica and the stoves can therefore be used in any surroundings. Majolica provides heat retention and makes them a real furnishing feature.

Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets mit sehr hoher Leistung und reduziertem Verbrauch. Leicht in jeder bestehenden Anlage zu installieren, vereinfachte Wartung, automatische Zündung und Abschalten. Die Classic-Verblendungen sind aus Majolika-Keramik und ermöglichen dem Ofen, sich in jedem Ambiente anzupassen. Die Majolika-Keramik gestattet das Zurückhalten der Wärme und macht aus dem Ofen ein wahres Einrichtungselement.

Chaudières eau chaude à pellets à haut rendement et basse consommation. Facile à installer sur n'importe quel système de chauffage existant, entretien simplifié, allumage et arrêt automatique. Les revêtements Classic sont en maiolique et permettent une intégration harmonieuse de la chaudière dans tout type d'environnement. La maiolique conserve la chaleur et est un élément de décoration idéal pour votre intérieur.



FINITURA CERAMICA CERAMIC FINISH	Dati tecnici / Technical data	MAIA 34
	Potenza termochimica / Thermo-chemical power	Kw 34
	Potenza nominale / Nominal power	Kw 31
	Resa all'acqua / Water return	Kw 27
	Resa all'aria / Efficiency to the air	Kw 4
	Produzione acqua sanitaria / Hot water production	l/m 14
	Rendimento / Efficiency	% > 91
	Consumo orario pellet / Pellet consumption hourly	Kg 1 - 6,9
	Consumo orario legna / Wood consumption hourly	Kg -
	Capacità serbatoio / Tank capacity	Kg 40
	Autonomia / Autonomy	h 6 - 40
	Uscita scarico fumi pellet / Pellet smoke output	Diam. mm 100
	Uscita scarico fumi legna / Wood smoke output	Diam. mm -
	Tiraggio minimo / Minimum draft	mbar 0,10
	Peso / Weight	Kg 220
	Assorbimento elettrico in fase di lavoro Electric absorbment in working phase	W 90
	Volume riscaldabile (Kcal 32 x metro cubo) Heating volume (Kcal 32 x metric cube)	m³ 800

AVORIO / IVORY



OCRA / OCHRA



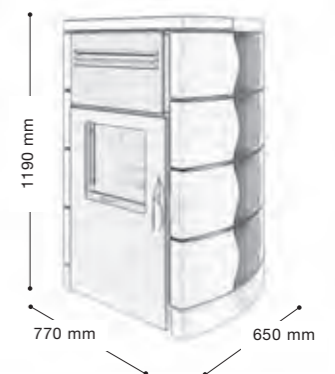
CUOIO / LEATHER



BORDEAUX / BORDEAUX



Particolare pulizia / Cleaning detail



## STYLE MAIA 14

Termostufa-idro a pellet con altissima resa e ridotti consumi. Facile da installare su ogni impianto esistente, manutenzione semplificata, scambiatore di calore in rame, accensione e spegnimento automatici. La termostufa-idro a pellet Maia Style è rifinita con particolari in alluminio in 3 colori pastello e 2 tinte legno: avorio bordeaux nero ciliegio noce.

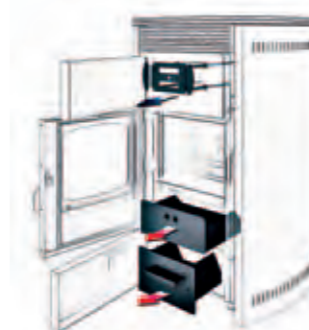
*High output and low consumption water heating stoves using pellets. Easy to install together with any existing plant, simplified maintenance, copper heat exchanger, automatic start and stop. The pellet burning Maia Style water heating stove is finished with details in aluminium in 3 pastel colours and 2 wood tints: ivory, bordeaux red, black, cherry, walnut.*

*Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets mit sehr hoher Leistung und reduziertem Verbrauch. Leicht in jeder bestehenden Anlage zu installieren, vereinfachte Wartung, Wärmetauscher aus Kupfer, automatische Zündung und Abschalten. Der Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets, Maia Style, wird mit Aluminiumdetails in 3 Pastellfarben und 2 Holzttönen ergänzt: Elfenbein, Bordeaux, Schwarz, Kirsche, Nussbaum.*

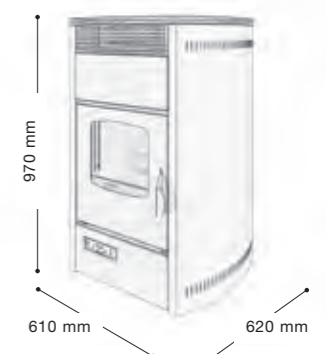
*Chaudières eau chaude à pellets à haut rendement et basse consommation. Facile à installer sur n'importe quel système de chauffage existant, entretien simplifié, surface d'échange thermique en cuivre, allumage et arrêt automatique. La chaudière eau chaude à pellets Maia Style a une finition en aluminium déclinée en 3 couleurs pastel et 2 teintes bois : ivoire bordeaux noir merisier noyer.*



FINITURA ALLUMINIO ALUMINIUM FINISH	Dati tecnici / Technical data		MAIA 14
AVORIO / IVORY	Potenza termochimica / Thermo-chemical power	Kw	14
	Potenza nominale / Nominal power	Kw	12
BORDEAUX / BORDEAUX	Resa all'acqua / Water return	Kw	9
	Resa all'aria / Efficiency to the air	Kw	3
NERO / BLACK	Produzione acqua sanitaria / Hot water production	l/m	8
	Rendimento / Efficiency	%	> 91
NOCE / WALNUT	Consumo orario pellet / Pellet consumption hourly	Kg	1 - 2,9
	Consumo orario legna / Wood consumption hourly	Kg	-
CILIEGIO / CHERRY	Capacità serbatoio / Tank capacity	Kg	25
	Autonomia / Autonomy	h	9 - 25
	Uscita scarico fumi pellet / Pellet smoke output	Diam. mm	80
	Uscita scarico fumi legna / Wood smoke output	Diam. mm	-
	Tiraggio minimo / Minimum draft	mbar	0,10
	Peso / Weight	Kg	148
	Assorbimento elettrico in fase di lavoro	W	90
	Volume riscaldabile (Kcal 32 x metro cubo)	m <sup>3</sup>	300
	Heating volume (Kcal 32 x metric cube)	m <sup>3</sup>	300



Particolare pulizia / Cleaning detail



## STYLE MAIA 24

Termostufa-idro a pellet con altissima resa e ridotti consumi. Facile da installare su ogni impianto esistente, manutenzione semplificata, scambiatore di calore in rame, accensione e spegnimento automatici. La termostufa-idro a pellet Maia Style è rifinita con particolari in alluminio in 3 colori pastello e 2 tinte legno: avorio bordeaux nero ciliegio noce.

*High output and low consumption water heating stoves using pellets. Easy to install together with any existing plant, simplified maintenance, copper heat exchanger, automatic start and stop. The pellet burning Maia Style water heating stove is finished with details in aluminium in 3 pastel colours and 2 wood tints: ivory, bordeaux red, black, cherry, walnut.*

*Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets mit sehr hoher Leistung und reduziertem Verbrauch. Leicht in jeder bestehenden Anlage zu installieren, vereinfachte Wartung, Wärmetauscher aus Kupfer, automatische Zündung und Abschalten. Der Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets, Maia Style, wird mit Aluminiumdetails in 3 Pastellfarben und 2 Holztönen ergänzt: Elfenbein, Bordeaux, Schwarz, Kirsche, Nussbaum.*

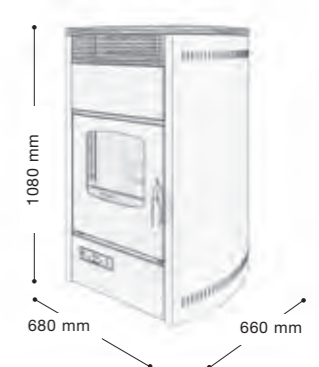
*Chaudières eau chaude à pellets à haut rendement et basse consommation. Facile à installer sur n'importe quel système de chauffage existant, entretien simplifié, surface d'échange thermique en cuivre, allumage et arrêt automatique. La chaudière eau chaude à pellets Maia Style a une finition en aluminium déclinée en 3 couleurs pastel et 2 teintés bois : ivoire bordeaux noir merisier noyer.*



FINITURA ALLUMINIO ALUMINIUM FINISH	Dati tecnici / Technical data		MAIA 24
AVORIO / IVORY	Potenza termochimica / Thermo-chemical power	Kw	24
	Potenza nominale / Nominal power	Kw	22
BORDEAUX / BORDEAUX	Resa all'acqua / Water return	Kw	18
	Resa all'aria / Efficiency to the air	Kw	4
NERO / BLACK	Produzione acqua sanitaria / Hot water production	l/m	10
	Rendimento / Efficiency	%	> 91
NOCE / WALNUT	Consumo orario pellet / Pellet consumption hourly	Kg	1 - 4,9
	Consumo orario legna / Wood consumption hourly	Kg	-
CILIEGIO / CHERRY	Capacità serbatoio / Tank capacity	Kg	35
	Autonomia / Autonomy	h	8 - 35
	Uscita scarico fumi pellet / Pellet smoke output	Diam. mm	80
	Uscita scarico fumi legna / Wood smoke output	Diam. mm	-
	Tiraggio minimo / Minimum draft	mbar	0,10
	Peso / Weight	Kg	170
	Assorbimento elettrico in fase di lavoro Electric absorbment in working phase	W	90
	Volume riscaldabile (Kcal 32 x metro cubo) Heating volume (Kcal 32 x metric cube)	m <sup>3</sup>	600



Particolare pulizia / Cleaning detail



## STYLE MAIA 34

Termostufa-idro a pellet con altissima resa e ridotti consumi. Facile da installare su ogni impianto esistente, manutenzione semplificata, scambiatore di calore in rame, accensione e spegnimento automatici. La termostufa-idro a pellet Maia Style è rifinita con particolari in alluminio in 3 colori pastello e 2 tinte legno: avorio bordeaux nero ciliegio noce.

*High output and low consumption water heating stoves using pellets. Easy to install together with any existing plant, simplified maintenance, copper heat exchanger, automatic start and stop. The pellet burning Maia Style water heating stove is finished with details in aluminium in 3 pastel colours and 2 wood tints: ivory, bordeaux red, black, cherry, walnut.*

*Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets mit sehr hoher Leistung und reduziertem Verbrauch. Leicht in jeder bestehenden Anlage zu installieren, vereinfachte Wartung, Wärmetauscher aus Kupfer, automatische Zündung und Abschalten. Der Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets, Maia Style, wird mit Aluminiumdetails in 3 Pastellfarben und 2 Holzttönen ergänzt: Elfenbein, Bordeaux, Schwarz, Kirsche, Nussbaum.*

*Chaudières eau chaude à pellets à haut rendement et basse consommation. Facile à installer sur n'importe quel système de chauffage existant, entretien simplifié, surface d'échange thermique en cuivre, allumage et arrêt automatique. La chaudière eau chaude à pellets Maia Style a une finition en aluminium déclinée en 3 couleurs pastel et 2 teintes bois : ivoire bordeaux noir merisier noyer.*



FINITURA ALLUMINIO ALUMINIUM FINISH	Dati tecnici / Technical data		MAIA 34
AVORIO / IVORY	Potenza termochimica / Thermo-chemical power	Kw	34
	Potenza nominale / Nominal power	Kw	31
BORDEAUX / BORDEAUX	Resa all'acqua / Water return	Kw	27
	Resa all'aria / Efficiency to the air	Kw	4
NERO / BLACK	Produzione acqua sanitaria / Hot water production	l/m	14
	Rendimento / Efficiency	%	> 91
NOCE / WALNUT	Consumo orario pellet / Pellet consumption hourly	Kg	1 - 6,9
	Consumo orario legna / Wood consumption hourly	Kg	-
CILIEGIO / CHERRY	Capacità serbatoio / Tank capacity	Kg	40
	Autonomia / Autonomy	h	6 - 40
	Uscita scarico fumi pellet / Pellet smoke output	Diam. mm	100
	Uscita scarico fumi legna / Wood smoke output	Diam. mm	-
	Tiraggio minimo / Minimum draft	mbar	0,10
	Peso / Weight	Kg	200
	Assorbimento elettrico in fase di lavoro Electric absorbment in working phase	W	90
	Volume riscaldabile (Kcal 32 x metro cubo) Heating volume (Kcal 32 x metric cube)	m³	800



Particolare pulizia / Cleaning detail



# DESIGN 14 - 24 - 34

Maia Design disponibile nelle potenze di 14 Kw, 24 Kw, 34 Kw è una termostufa-idro a pellet ideale per grandi, medi e piccoli ambienti. Facile da installare su ogni impianto esistente, manutenzione semplificata, scambiatore di calore in rame (per i modelli 24 e 34), accensione e spegnimento automatici. È disponibile in oltre 10 versioni personalizzate con rivestimento in ceramica, legno o cristallo su disegno esclusivo.

*Maia Design, available with outputs of 14 Kw, 24 Kw, 34 Kw, is a pellet burning water heating stove that is ideal for large, medium and small areas. It is easy to install with any existing plant, with simplified maintenance, copper heat exchanger (for the 24 and 34 Kw models) and automatic start-up and shutdown. It is available in over ten customised versions cased in ceramics, wood, or glass of exclusive design.*

*Maia Design ist in 14 kW, 24 kW, 34 kW erhältlich und ist ein Heizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets, der sich ideal für große, mittlere und kleine Räume eignet. Leicht in jeder bestehenden Anlage zu integrieren, vereinfachte Wartung, Wärmetauscher aus Kupfer (für die Modelle 24 und 34), automatische Zündung und Abschalten. Ferner ist er in mehr als 10 verschiedenen personalisierten Ausführungen mit Keramik-, Holz- oder Kristallglasverblendung im exklusiven Design verfügbar.*

*Maia Design, disponible dans les puissances 14 Kw, 24 Kw ou 34 Kw est une chaudière eau chaude à pellets idéale pour les environnements de petite, moyenne ou grande dimension. Facile à installer sur n'importe quel système de chauffage existant, entretien simplifié, surface d'échange thermique en cuivre (pour les modèles 24 Kw et 34 Kw), allumage et arrêt automatique. Plus de 10 versions personnalisées disponibles avec revêtement en céramique, bois ou cristal, sur demande d'après plan du client.*



FINITURA ALLUMINIO  
ALUMINIUM FINISH

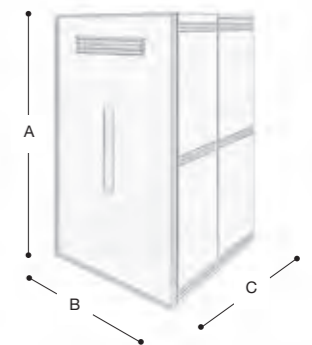


ACCIAIO VERNICIATO  
VETRO  
VARNISHED STEEL  
GLASS

Dati tecnici / Technical data	MAIA 14	MAIA 24	MAIA 34
Potenza termochimica / Thermo-chemical power	Kw 14	24	34
Potenza nominale / Nominal power	Kw 12	22	31
Resa all'acqua / Water return	Kw 9	18	27
Resa all'aria / Efficiency to the air	Kw 3	4	4
Produzione acqua sanitaria / Hot water production	l/m 8	10	14
Rendimento / Efficiency	% > 91	> 91	> 91
Consumo orario pellet / Pellet consumption hourly	Kg 1 - 2,9	1 - 4,9	1 - 6,9
Consumo orario legna / Wood consumption hourly	Kg -	-	-
Capacità serbatoio / Tank capacity	Kg 25	35	40
Autonomia / Autonomy	h 9 - 25	8 - 35	6 - 40
Uscita scarico fumi pellet / Pellet smoke output	Diam. mm 80	80	100
Uscita scarico fumi legna / Wood smoke output	Diam. mm -	-	-
Tiraggio minimo / Minimum draft	mbar 0,10	0,10	0,10
Peso / Weight	Kg 153	175	205
Assorbimento elettrico in fase di lavoro	W 90	90	90
Volume riscaldabile (Kcal 32 x metro cubo)	m³ 300	600	800



Particolare pulizia / Cleaning detail



**Design 14**  
A: 980 mm / B: 560 mm / C: 630 mm  
**Design 24**  
A: 1110 mm / B: 640 mm / C: 690 mm  
**Design 34**  
A: 1200 mm / B: 710 mm / C: 670 mm

ELEMENTI ARREDO  
FURNISHING ELEMENTS

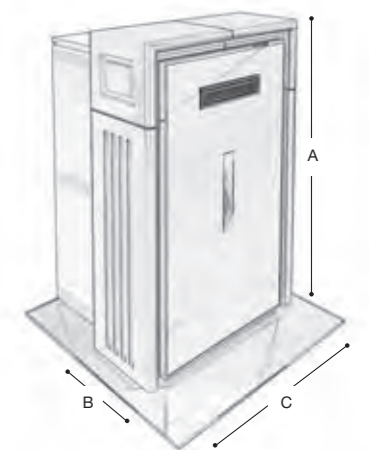
Le stufe Design di Ungaro sono state pensate per essere personalizzate e per integrarsi perfettamente con lo stile di ogni casa.

*The Design stoves by Ungaro have been designed to be customised and to integrate perfectly with the style of any home.*

*Die Design-Öfen von Ungaro wurden entwickelt, um kundenspezifisch angepasst zu werden und, um sich perfekt in den Stil eines jeden Hauses zu integrieren.*

*Les chaudières Design Ungaro peuvent être personnalisées et s'intègrent harmonieusement avec votre intérieur.*

FINITURA MAIOLICA  
CERAMIC FINISH



**Design 14**  
A: 1043 mm / B: 256 mm / C: 680 mm  
**Design 24**  
A: 1173 mm / B: 256 mm / C: 760 mm  
**Design 34**  
A: 1263 mm / B: 256 mm / C: 830 mm

ELEMENTI ARREDO  
FURNISHING ELEMENTS

Ungaro progetta una serie di elementi d'arredo unici, semplici e funzionali a complemento delle stufe Design.

*Ungaro plans a series of unique furnishings, simple and functional, to complement the Design stove.*

*Ungaro entwirft eine Reihe von einzigartigen, schlichten und funktionellen Einrichtungselementen zur Vervollkommnung der Design-Öfen.*

*Ungaro a conçu toute une série d'éléments décoratifs uniques en leur genre, simples et fonctionnels comme compléments des chaudières Design.*



FINITURA LEGNO  
WOOD FINISH



EBANO / EBANO



ZEBRANO / ZEBRANO



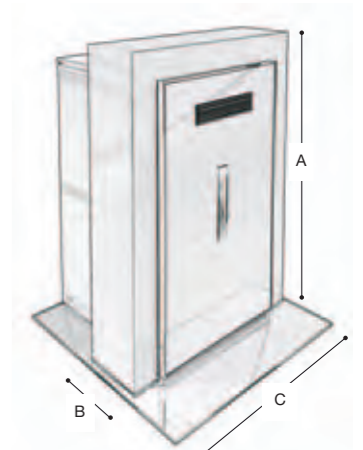
BORDEAUX / BORDEAUX



NERO / BLACK



BIANCO / WHITE



**Design 14**  
A: 1080 mm / B: 225 mm / C: 764 mm  
**Design 24**  
A: 1210 mm / B: 295 mm / C: 842 mm  
**Design 34**  
A: 1310 mm / B: 295 mm / C: 908 mm

ELEMENTI ARREDO  
FURNISHING ELEMENTS

Tutti i rivestimenti per la stufa Design di Ungaro sono stati ideati per esaudire ogni richiesta estetica.

*The casings for the Ungaro Design stoves have been created to satisfy every aesthetic requirement.*

*Alle Verblendungen für den Design-Ofen von Ungaro wurden geplant, um jeder ästhetischen Anforderung gerecht zu werden.*

*Tous les revêtements de la chaudière Design Ungaro ont été spécialement conçus afin de donner libre cours à toutes vos envies en matière esthétique.*



FINITURA LEGNO  
WOOD FINISH



EBANO / EBANO



ZEBRANO / ZEBRANO



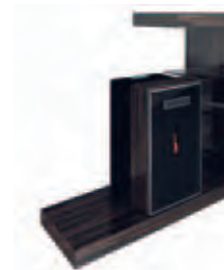
BORDEAUX / BORDEAUX



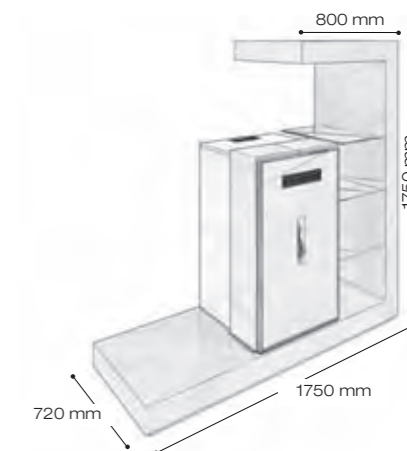
NERO / BLACK



BIANCO / WHITE



Design 14 / 24 / 34



**YNCAS**


Termocamino-idro da incasso con funzionamento a pellet. Dal design essenziale, in grado di adattarsi ad ogni stile d'arredo, rende ogni ambiente elegante e funzionale. L'unico termocamino-idro da incasso a pellet da 24 Kw, così potente, facile da installare e versatile. Manutenzione semplificata, scambiatore in rame, accensione e spegnimento automatici. Prevede un rivestimento in cristallo nero e acciaio.

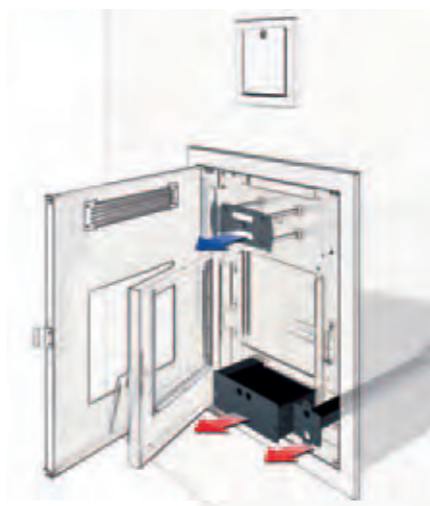
*Built-in water heating hearth fuelled with pellets. Of fundamental design, able to be adapted to every furnishing style, they make every setting elegant and functional. The only built-in water heating hearth for pellets that produces 24 Kw, so powerful, versatile and easy to install. Simplified maintenance, copper exchanger, automatic start-up and shutdown. Cased in black glass and steel.*

*Einbauheizofen mit Wasserwärmetauscher mit Pellets-Befuerung. Das selbstverständliche Design, das sich jedem Einrichtungsstil anpasst, macht jedes Ambiente elegant und funktionell. Der einzige Einbauheizofen mit Wasserwärmetauscher für Pellets mit 24 kW, der so leistungsstark, leicht zu installieren und vielseitig ist. Vereinfachte Wartung, Wärmetauscher aus Kupfer, automatische Zündung und Abschalten. Ausgestattet mit einer Verblendung aus schwarzem Kristallglas und Stahl.*

*Chaudière eau chaude encastrable à pellets. Design essentiel, capable de s'adapter à votre style, de rendre tout environnement élégant et fonctionnel. La seule et unique chaudière eau chaude à pellets de 24 Kw, très puissante, facile à installer et qui s'adapte à tous les environnements. Entretien simplifié, surface d'échange thermique en cuivre, allumage et arrêt automatique. Revêtement en cristal noir et acier.*



FINITURA ALLUMINIO ALUMINIUM FINISH	Dati tecnici / Technical data		YNCAS 24
 ACCIAIO VERNICIATO VETRO VARNISHED STEEL GLASS	Potenza termochimica / Thermo-chemical power	Kw	24
	Potenza nominale / Nominal power	Kw	22
	Resa all'acqua / Water return	Kw	18
	Resa all'aria / Efficiency to the air	Kw	4
	Produzione acqua sanitaria / Hot water production	l/m	10
	Rendimento / Efficiency	%	> 91
	Consumo orario pellet / Pellet consumption hourly	Kg	1 - 4,9
	Consumo orario legna / Wood consumption hourly	Kg	-
	Capacità serbatoio / Tank capacity	Kg	20
	Autonomia / Autonomy	h	5 - 20
	Uscita scarico fumi pellet / Pellet smoke output	Diam. mm	80
	Uscita scarico fumi legna / Wood smoke output	Diam. mm	-
	Tiraggio minimo / Minimum draft	mbar	0,10
	Peso / Weight	Kg	140
	Assorbimento elettrico in fase di lavoro Electric absorbment in working phase	W	90
	Volume riscaldabile (Kcal 32 x metro cubo) Heating volume (Kcal 32 x metric cube)	m <sup>3</sup>	600



Particolare pulizia / Cleaning detail



